



មូលនិធិដោះស្រាយសៀវភៅខ្មែរ

N° F. E. M. C. 1. V. 3.

សៀវភៅ..... ចំនួនសៀវភៅ 1 ទំព័រ ២៧

ឈ្មោះ... *Call Part* Provenance

Type du document
☐ សាស្ត្រ ☒ វិទ្យា ☐ ក្រង
☐ អក្សរមួយ ☐ អក្សរច្រើន ☐ អក្សរមួយ-ច្រើន

Identification
 ចំណងជើង *ប្រាជ្ញាបត្រប្រាជ្ញាបត្រប្រាជ្ញាបត្រ*
 ព័ត៌មានបន្ថែម

Catégorie
☐ I. 1 កូដេនៃប្រាជ្ញា ☐ I. 2 កូដេនៃប្រាជ្ញា ☐ I. 3 កូដេនៃប្រាជ្ញា

II- ត្រកូលប្រាជ្ញា
☐ II. 1 ប្រាជ្ញាប្រាជ្ញា ☐ II. 2 ត្រកូលប្រាជ្ញា

III- ត្រកូលប្រាជ្ញា
☐ III. 1 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ III. 2 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ III. 3 ត្រកូលប្រាជ្ញា
☐ III. 4 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ III. 5 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ III. 6 ត្រកូលប្រាជ្ញា

IV- ប្រាជ្ញា
☐ IV. 1 ប្រាជ្ញា ☐ IV. 2 ប្រាជ្ញា

V- ត្រកូលប្រាជ្ញា
☐ V. 1 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ V. 2 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☒ V. 3 ត្រកូលប្រាជ្ញា

VI- ត្រកូលប្រាជ្ញា
☐ VI. 1 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ VI. 2 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ VI. 3 ត្រកូលប្រាជ្ញា
☐ VI. 4 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ VI. 5 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ VI. 6 ត្រកូលប្រាជ្ញា

VII- ត្រកូលប្រាជ្ញា
☐ VII. 1 ត្រកូលប្រាជ្ញា ☐ VII. 2 ត្រកូលប្រាជ្ញា

Description
 ទំហំ: ៣៧ x ២៧ x ២៧ ចំនួនទំព័រ: ២៧ ចំនួនរូបភាព: ២៧

Etat: Restauration
☒ គុណភាពល្អ ☐ គុណភាពទាប ☒ គុណភាពទាប
☐ ថ្មី ☐ ច្រើន ☐ ច្រើន

Classification et références photographiques
 ឈ្មោះ: *Technical pan* ចំនួនរូបភាព: ២៧
 ថ្ងៃចុះ: ២៥ Exposition: ២៥

Observations



FONDS POUR L'ÉDITION DES MANUSCRITS DU CAMBODGE

N° F. E. M. C. 1. V. 3.

Liasse n°..... Nombre de liasses: 1 incomplet

N° du Monastère... *coll part* Nom du Monastère

Type du document
☐ Satta ☒ Vien ☐ Kraing
☐ Écriture Mül ☐ Écriture Chrieng ☐ Mül Chrieng

Identification
 Titre... *Prayagy prera nmit brab kaminatthan*
 Daté E. B. Daté A. D.

Catégorie
☐ I. 1 Codes de conduite ☐ I. 2 Proverbes ☐ I. 3 Contes religieux

II- Textes d'agrément
☐ II. 1 Romans classiques ☐ II. 2 Contes moraux

III- Textes Religieux
☐ III. 1 Philosophie ☐ III. 2 Sūtra ☐ III. 3 Vinaya (Discipline)
☐ III. 4 Abhidharma ☐ III. 5 Jātaka ☐ III. 6 Anisang

IV- Histoire
☐ IV. 1 Biographies ☐ IV. 2 Textes historiques

V- Textes Traditionnels
☐ V. 1 Récits Traditionnels ☐ V. 2 Codes anciens ☒ V. 3 Textes de Méditations

VI- Manuels Traditionnels
☐ VI. 1 Astronomie ☐ VI. 2 Médication ☐ VI. 3 Yantra
☐ VI. 4 Magie ☐ VI. 5 Construction des maisons ☐ VI. 6

VII- Pali ☐ VIII- Autre

Description
 Dimension en cm: 39,6 x 4,8 Nbre. d'ôles: 16 Pagination: 2: ៣៦
 ៣៦ ២៦

Etat: Restauration
☒ Bon état ☐ État médiocre ☒ Nettoyage
☐ Nouveau cordon ☐ Nouveau ais ☐ huilage

Classification et références photographiques
 Type de film *Technical pan* N° du film..... Nombre de vues: 200.....
 Date prise de vue..... Exposition: 25

Observations



9:1

50

អាណាមេសេរ ១០១ ចមលត្វធា ៥ ព្រះអង្គ ១០១ អ្នកដឹងអង្គីស្រាវប្រាសបនបង្កើត ៦ ព្រះអង្គតែងក្រេបប្រួល ៦ ព្រះ
 ៥ ព្រះកាយបង្កើត ព្រះពុទ្ធកុលកែវត្តនាវរាមៈបង្កើតនា ឧកហៈដ៏តក់ក្បាលត្រីហ្មឿនព្រាហ្មសេន បរិភោគដ៏តៈ
 ព្រះនាគក្រោតព្រូងហរក្បាល ទៀត ឈរលើកាយឡំសោត ដ៏តសោតសេនដ៏ត ឧកហៈដ៏តក់ក្បាលព្រះនាគ ៣៤ នាគដ៏ត
 ត្រង់កែវបុណ្យសោត ។ ព្រះកាយឈរហុតាដ៏តលហុតា ៥ ព្រះពុទ្ធកុលកែវត្តនាវរាមៈ បង្កើតនាឧកហៈដ៏តក់
 ក្បាលព្រាហ្ម បរិភោគដ៏ត ព្រះនាគក្រោតព្រូងហរក្បាលស្រែត ឈរលើកាយឡំសោតដ៏តសោតនាវរាមៈ ឧកហៈដ៏តក់ក្បាល

ព្រះសង្ឃ ១៤ ឆានុក្សត្ថនក្រមបហាជិល ១ ព្រះកាយធម្មនុតាចិត្តធម្មនុតា
ស្រីកង្ការស្រីពោធិ៍សាត់ បរិកាចិត្តព្រះឆានុក្សត្ថន
ស្រីកង្ការស្រីពោធិ៍សាត់ ១៥ ឆានុក្សត្ថនក្រមបហាជិល ១ ព្រះកាយធម្មនុតា
ស្រីកង្ការស្រីពោធិ៍សាត់ បរិកាចិត្តព្រះឆានុក្សត្ថន
ព្រះសង្ឃ ១៤ ឆានុក្សត្ថនក្រមបហាជិល ១ ព្រះកាយធម្មនុតា
ស្រីកង្ការស្រីពោធិ៍សាត់ បរិកាចិត្តព្រះឆានុក្សត្ថន

ព្រះសង្ឃ ១៤ ឆានុក្សត្ថនក្រមបហាជិល ១ ព្រះកាយធម្មនុតា
ស្រីកង្ការស្រីពោធិ៍សាត់ បរិកាចិត្តព្រះឆានុក្សត្ថន
ព្រះសង្ឃ ១៤ ឆានុក្សត្ថនក្រមបហាជិល ១ ព្រះកាយធម្មនុតា
ស្រីកង្ការស្រីពោធិ៍សាត់ បរិកាចិត្តព្រះឆានុក្សត្ថន
ព្រះសង្ឃ ១៤ ឆានុក្សត្ថនក្រមបហាជិល ១ ព្រះកាយធម្មនុតា
ស្រីកង្ការស្រីពោធិ៍សាត់ បរិកាចិត្តព្រះឆានុក្សត្ថន

နုကဆန်ပွဲလကူလပြေးဗျီတာ ၁၁ သာရုကာကာသွဲ တစ်ကောင်ပွဲ

တရားအားဖြင့် ပစ္စည်းတရားများကို ကောင်းမွန်စွာ ကြည့်ရှု

၁၆၆၆ ခုနှစ် ဇန်နဝါရီလ ၁၀ ရက်နေ့တွင် ရန်ကုန်မြို့တွင် နေထိုင်သော

ក្នុងស្រុកនេះ ១ ឆ្នាំនៃការកើនឡើង ១០ ។ ឧបសគ្គនៃការកើនឡើងនេះ ១ ឆ្នាំនេះ ការបង្កើនឡើងនៃប្រជាជន

[illegible]

ပဒုသ္မသီ ၈ ပြေးကုဋ္ဌဏေးပုဒ်ပြေးပဏ္ဍလသ္မာဒကဗျာကရိတာဗျေ နိကာယသုတ္တသ္မာဒီ ၁ ဝိရုဋ္ဌသုတ္တသ္မာဒီ ၁ ဖြစ်သော ၁၃ ခုပါပြေးသ္မာဒ

[illegible]

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥ १ ॥
 ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥ २ ॥

[illegible]

ပဒေသနာသင်္ဂဟသီလ ၁ ခြောက်ပါးတို့သည် သံဃာတို့၏ အကျိုးတော်
 ဖြစ်ပေစေရန် နိဗ္ဗာန်သို့ ရောက်အောင် ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်ရန်
 အကျိုးရှိသည်ကို ဖော်ပြရန် ဖြစ်သည်။
 ပဒေသနာသင်္ဂဟသီလ ၁ ခြောက်ပါးတို့သည် သံဃာတို့၏ အကျိုးတော်
 ဖြစ်ပေစေရန် နိဗ္ဗာန်သို့ ရောက်အောင် ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်ရန်
 အကျိုးရှိသည်ကို ဖော်ပြရန် ဖြစ်သည်။

၁၆ ၁ ၂ ၃ ၄ ၅ ၆ ၇ ၈ ၉ ၁၀ ၁၁ ၁၂ ၁၃ ၁၄ ၁၅ ၁၆ ၁၇ ၁၈ ၁၉ ၂၀ ၂၁ ၂၂ ၂၃ ၂၄ ၂၅ ၂၆ ၂၇ ၂၈ ၂၉ ၃၀ ၃၁ ၃၂ ၃၃ ၃၄ ၃၅ ၃၆ ၃၇ ၃၈ ၃၉ ၄၀ ၄၁ ၄၂ ၄၃ ၄၄ ၄၅ ၄၆ ၄၇ ၄၈ ၄၉ ၅၀ ၅၁ ၅၂ ၅၃ ၅၄ ၅၅ ၅၆ ၅၇ ၅၈ ၅၉ ၆၀ ၆၁ ၆၂ ၆၃ ၆၄ ၆၅ ၆၆ ၆၇ ၆၈ ၆၉ ၇၀ ၇၁ ၇၂ ၇၃ ၇၄ ၇၅ ၇၆ ၇၇ ၇၈ ၇၉ ၈၀ ၈၁ ၈၂ ၈၃ ၈၄ ၈၅ ၈၆ ၈၇ ၈၈ ၈၉ ၉၀ ၉၁ ၉၂ ၉၃ ၉၄ ၉၅ ၉၆ ၉၇ ၉၈ ၉၉ ၁၀၀

၆၀: ဤအခန်းတွင် နောက်ဆုံးအပိုင်းကို ဖော်ပြပါသည်။

ဥက္ကဋ္ဌလောက ၁ ဗဟုသုတ ၁ ဇွန် ၁၉၆၈ ၆ ပြေးချင်း

အသံလုံး(၅) : ရွှေကုလင်္ကာဘူမိ ၆ ငါးဦး

သက်တော်တစ်ရာကျော်လွန်သောအခါ နတ်တို့၏အားကိုးရာအားဖြင့် နတ်တို့၏အားကိုးရာအားဖြင့်

၁၆၆၆ ခုနှစ်၊ ဇန်နဝါရီလ ၁၀ ရက်၊ နံနက် ၈ နာရီ၊
 ၁၆၆၆ ခုနှစ်၊ ဇန်နဝါရီလ ၁၀ ရက်၊ နံနက် ၈ နာရီ၊

[illegible][illegible]

1871

မကုသမာဓိ နန္ဒီတဏှာသန္တရသန္တရ နန္ဒီတဏှာသန္တရ နန္ဒီတဏှာသန္တရ
သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ
သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ
သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ
သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ
သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ သန္တရသန္တရသန္တရသန္တရ

ពោះក៏ ពោះដីក ពោះពុទ្ធកុលកែវត្តរាជវាំង៖ បង្កើតដាច់កុលាដ្ឋតក្កខក្ស ត្រីវិក្សក្សវិធីក បង្កើតក្សត្រីព្រះនាគក្សត្រាវត្តដ៏បរ
ក្សត្រីយស្សសរត្តកកាសាសំណាញាសលនាធារ ។ ព្រះសេដ្ឋ ព្រះពុទ្ធកុលកែវត្តរាជវាំង៖ បង្កើតដាច់កុលាដ្ឋតក្កខក្ស
ត្រីសាស្ត្រក្សត្រាវត្ត បង្កើតក្សត្រីព្រះនាគក្សត្រាវត្តដ៏បរ ក្សត្រីយស្សសរត្តកកាសាសំណាញាសលនាធារ ។ ព្រះបុព្វ ព្រះ
ពុទ្ធកុលកែវត្តរាជវាំង៖ បង្កើតដាច់កុលាដ្ឋតក្កខក្ស ត្រីវិញ្ញាណក្ស បង្កើតក្សត្រីព្រះនាគក្សត្រាវត្តដ៏បរក្សត្រីយ
ត្រាវត្តស្រាវត្តសរត្តកកាសាសំណាញាសលនាធារ ។ ព្រះសេដ្ឋ ព្រះពុទ្ធកុលកែវត្តរាជវាំង៖ បង្កើតដាច់កុលាដ្ឋតក្កខក្ស ត្រីវិញ្ញាណក្ស

ក
២
២១

[illegible]

ပြေးသွား၊ ကြောက်ရွံ့သော အခါ၌ ယုဒလူလေးက ကြာလာသောအခါး ၊ ပေါ်လာသောအခါး ၊

[illegible]

၆၉) နှစ်ကြာသောအခါ

သို့သော်လည်းကောင်း၊ နောက်တစ်ဖန်လည်းကောင်း၊

၁၆၈ ၇။ ဥပကဗျာဝိသုဒ္ဓိ၊ နာမာ ၁၇ ၇။ ဝိသုဒ္ဓိ၊ နာမာ ၁၇ ၇။

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥

[illegible][illegible]

ਸਾਥੇ ਫ਼ਾਰਸੀ ਸ਼ਾਇਰਾਂ ਦੀਆਂ ਕਾਵਿ-ਰਚਨਾਵਾਂ ਦੇ ਅਨੁਵਾਦਾਂ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ

သတ် ၂၁ ကေးပါး ဩးလေသာ (ဩးဗုဒ္ဓကုလ်စောတရံအိန္ဒြာပ)။

ကျ

Em

[illegible][illegible]

ស្រ្តីដើម បង្កើតកាក្កដាព្រះនាគក្រោមព្រះបាទ ៧ ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម
នាគរាជ្យៈ បង្កើតនាគក្នុងកាក្កដាព្រះបាទ ៧ ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម
ខ្សែវង់លលលាដី ១ ព្រះបាទ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម
កាក្កដាព្រះនាគក្រោមព្រះបាទ ៧ ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម
រាជ្យៈ បង្កើតនាគក្នុងកាក្កដាព្រះបាទ ៧ ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម

ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម
បង្កើតនាគក្នុងកាក្កដាព្រះបាទ ៧ ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម
ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម
បង្កើតនាគក្នុងកាក្កដាព្រះបាទ ៧ ឈររាជធានី ១ ព្រះតេជោ ព្រះពុទ្ធក្នុងក្រោម

កើ

២៥

ចៀវលៀងសរសរ ។ ព្រះឫទ្ធិសំ ព្រះពុទ្ធក្នុងសោតតាវរំប្បៈ
 វរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុព្រះនាត្រាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុ
 បង្កើតនាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុព្រះនាត្រាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុ
 សរសរសរ ។ ព្រះឫទ្ធិសំ ព្រះពុទ្ធក្នុងសោតតាវរំប្បៈ
 ចុះរៀក បពិត្រាភិក្ខុព្រះនាត្រាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុ

បង្កើតនាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុព្រះនាត្រាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុ
 លៀងសរសរ ។ ព្រះឫទ្ធិសំ ព្រះពុទ្ធក្នុងសោតតាវរំប្បៈ
 តាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុព្រះនាត្រាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុ
 វរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុព្រះនាត្រាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុ
 ចុះរៀក បពិត្រាភិក្ខុព្រះនាត្រាវរសៈឲ្យកា បពិត្រាភិក្ខុ

[illegible]





